

No. 422 - 19 DECEMBRE 1979

No. 422 - 19th December 1979

JOURNAL OFFICIEL DES NOUVELLES-HEBRIDES

NEW HEBRIDES GAZETTE

ARRETE No. 24 de 1979

ORDER No. 24 of 1979

ARRETE No. 25 de 1979

ORDER No. 25 of 1979

AVIS

PUBLIC NOTICE

REPRESENTATIVE ASSEMBLY	
RECEIVED	
DATE	19/12/79
TIME	2:00
INITIAL	UK

RA/144

GOUVERNEMENT DES NOUVELLES-HEBRIDES

ARRETE N° 24 de 1979

A R R E T E

Abrogeant l'Arrêté N° 17 de 1979 relatif à la suspension des importations de tomates

Conformément aux pouvoirs conférés par le Règlement Conjoint N° 21 de 1977, le Ministre des Finances

A R R E T E

ARTICLE 1er - L'Arrêté N° 17 de 1979 suspendant l'importation sur l'île de Vaté de tomates en provenance de l'étranger et destinées à la consommation est abrogé par les présentes.

ARTICLE 2 - Le présent Arrêté sera communiqué partout où besoin sera et entrera en vigueur à compter du 13 Décembre 1979.

Fait à Port Vila, le 13 Décembre 1979.

K.KALSAKAU

Ministre des Finances.

IMPORT BAN (TOMATOES) REVOCATION ORDER 1979

Revoking Order No 17 of 1979

In exercise of the powers conferred by the Joint Control (Fresh Vegetables) Regulation No 21 of 1977 I make the following order :-

1. Order No 17 of 1979 banning the import from abroad of Tomatoes for consumption on the island of Efate is hereby revoked.
2. This Order may be cited as the Import Ban (Tomatoes) Revocation Order 1979 and shall come into force on the 13th day of December 1979.

MADE at Port Vila the 13th day of December 1979.

K. KALSAKAU

Minister of Finance.

ARRETE N° 25 de 1979

A R R E T E

Abrogeant l'Arrêté N° 20 de 1979 relatif à la suspension des importations de pommes de terre.

Conformément aux pouvoirs conférés par le Règlement Conjoint N°21 de 1977, le Ministre des Finances

A R R E T E

ARTICLE 1er - L'Arrêté N° 20 de 1979 suspendant l'importation sur l'île de Vaté de pommes de terre en provenance de l'étranger et destinées à la consommation est abrogé par les présentes.

ARTICLE 2 - Le présent Arrêté sera communiqué partout où besoin sera et entrera en vigueur à compter du 13 Décembre 1979.

Fait à Port Vila, le 13 Décembre 1979.

K.KALSAKAU

Ministre des Finances

K. KALSAKAU

Minister of Finance

IMPORT BAN (POTATOES) REVOCATION ORDER 1979

Revoking Order No 20 of 1979

In exercise of the powers conferred by the Joint Control (Fresh Vegetables) Regulation No 21 of 1977 I make the following order :-

1. Order No 20 of 1979 banning the import from abroad of potatoes for consumption on the island of Efate is hereby revoked.
2. This Order may be cited as the Import Ban (Potatoes) Revocation Order 1979 and shall come into force on the 13th day of December 1979.

MADE at Port Vila the 13th day of December 1979.

K. KALSAKAU

Minister of Finance

PUBLIC NOTICE

It is hereby notified that Monday 24th, Tuesday 25th and Wednesday 26th December shall be public holidays.

Dated the 17th December 1979.

W.H. LINI
Chief Minister

A V I S

Par les présentes, les lundi 24, Mardi 25 et Mercredi 26 Décembre sont déclarés jours fériés.

Port-Vila, le 17 Décembre 1979

W.H. LINI
Premier Ministre